

HOW TO DONATE TO CORPUS?  
¿CÓMO DONAR A CORPUS?

TO DONATE BY PHONE,  
TEXT TO  
 PARA DONAR POR  
TELÉFONO, ENVIE UN  
MENSAJE DE TEXTO AL  
844-298-4142

DONATE ONLINE/APP  
DONAR EN LINEA/APLICACION  
 [corpuschristimiami.org/donate](http://corpuschristimiami.org/donate)

 VANCO  
Download, register and donate to  
Corpus Christi Catholic C. Zip Code 33127

 PayPal  
MasterCard VISA American Express DISCOVER  
corpuschristimiami@gmail.com



MUST CALL FIRST  
DEBEN LLAMAR PRIMERO

CLINIC OFFICE HOURS  
HORARIO DE LA OFICINA DE LA CLINICA

MON-FRI | LUN-VIE:  
8:30 AM-4:30 PM

730 NW 34 ST • MIAMI FL, 33127  
(305) 635-1335

[WWW.STJOHNBOSCOCLINICMIAMI.ORG](http://WWW.STJOHNBOSCOCLINICMIAMI.ORG)



A STEWARDSHIP COMMUNITY THAT WELCOMES, CELEBRATES, SERVES, TRANSFORMS & EVANGELIZES  
UNA COMUNIDAD CORRESPONSABLE QUE ACOGE, CELEBRA, SIRVE, SE TRANSFORMA Y EVANGELIZA



# CORPUS CHRISTI CATHOLIC PARISH

NOVEMBER + NOVIEMBRE 2024

## PASTORAL TEAM | EQUIPO PASTORAL

Rev. José Luis Menéndez  
Pastor | Párroco

Rev. Adelson (Sonny) Moreira  
Parochial Vicar | Vicario Parroquial

Rev. Federico Capdepón  
Director of Communications  
Director de Comunicaciones

Rev. John O'Leary  
Priest in Residence | Sacerdote en residencia

Rev. Mr. Antonio (Tony) Pérez  
Deacon | Diácono

Sister Carmen Alvarez  
Director of Religious Education (DRE)  
Directora de Educación Religiosa (DER)

Mr. Pedro Pablo Martínez  
Social Ministry Coordinator  
Coordinador del Ministerio Social

Mr. Santiago Hermida  
Communities Coordinator  
Coordinador de Comunidades

OFFICE STAFF | PERSONAL DE LA OFICINA  
Mrs. Susana Hermida  
Executive Secretary | Secretaria Ejecutiva

Ms. Leslie Salcedo  
Parish Secretary | Secretaria Parroquial

Mr. Fátimo García  
Office Operations and Institutional Relations  
Operaciones de oficina y Relaciones Institucionales

Ms. Dalia Saravia  
Bulletin Editor | Editora del Boletín  
Assistant to the DRE & Communications  
Asistente de la DER y Comunicaciones

Mr. Christopher Lopez  
Receptionist | Recepcionista  
Communications Assistant | Asistente de Comunicaciones

Office Hours | Horario de Oficina  
Monday to Friday | de lunes a viernes  
9:00 AM-1:00 PM & 2:00 PM-6:00 PM  
Saturday | Sábados 9:00 AM-1:00 PM

# FESTIVAL NOV. 21-24

DELICIOUS FOOD, GREAT  
RIDES & FUN GAMES  
COMIDAS RICAS,  
ATRACCIONES  
Y JUEGOS DIVERTIDOS



3220 NW 7<sup>TH</sup> AVENUE • MIAMI, FLORIDA 33127 | TEL: (305) 635-1331 • FAX: (305) 635-2031

EMAIL: [CORPUSCHRISTI@CORPUSCHRISTIMIAMI.ORG](mailto:CORPUSCHRISTI@CORPUSCHRISTIMIAMI.ORG) | WEB PAGE: [WWW.CORPUSCHRISTIMIAMI.ORG](http://WWW.CORPUSCHRISTIMIAMI.ORG) →

FOLLOW US ON | SIGUENOS EN  CORPUSCHRISTIMIAMI  CCCCMIA MI  CORPUSCHRISTIMIAMI



On October 3rd and 4th the mission of San Francisco y Santa Clara celebrated their patron with a mass and blessing of animals. We thank the community for all their hard work in the preparations of their feast, as well as all who participated in the celebration.

El 3 y 4 de octubre, la misión de San Francisco y Santa Clara celebró a su patrono con una misa y bendición de animales. Agradecemos a la comunidad por todo su arduo trabajo en la preparación de su fiesta, así como a todos los que participaron en la celebración.



**ST. FRANCIS OF ASSISI | S. FRANCISCO DE ASSISI**  
10.03-04.2024

On Sunday, October 8th, the Nicaraguan community hosted their first Food Festival in the Mother Church, as a way to celebrate Hispanic Heritage Month and fundraise for the Nicaraguan Booth for the festival. We thank all who participated in cooking, donating, helping, and collaborating in the possibility of the event being a success.

El domingo 8 de octubre, la comunidad nicaragüense organizó su primer Festival de Comida en la Iglesia Matriz, como una forma de celebrar el Mes de la Herencia Hispana y recaudar fondos para el stand nicaragüense del festival. Agradecemos a todos los que participaron cocinando, donando, ayudando y colaborando en la posibilidad de que el evento fuese un éxito.



**KERMESSE | FOOD FESTIVAL**  
10.06.2024

## ST. FRANCES XAVIER CABRINI

St. Frances was a nun who always dreamt of going to China as a missionary. However, when she was old enough to join the convent, they told her that she couldn't be a nun because of her health. Regardless of her impossibilities, she found the order of the Missionaries of the Sacred Heart with the purpose of giving Christian education to girls. She was so successful that she built 7 institutions with few resources. Also, the Pope sent her to America because the pontiff was worried about the situation of the Italian Immigrants because they lived in poor neighborhood and their families had difficult jobs. At the end of her life St. Frances founded 67 institutions such as, orphanage, schools and hospitals around the world.



Born: July 15th, 1850 Lombardy, Italy  
Die: December 22, 1917 Chicago, Illinois,  
Festivity: November 13th

Nació: 15 de julio de 1850 Lombardía, Italia.  
Muere: 22 de diciembre de 1917 Chicago, Illinois  
Fiesta: 13 de noviembre.

Santa Francisca era una monja que siempre soñó con ir a China como misionera. Sin embargo, cuando tenía la edad suficiente para unirse al convento, le dijeron que no podía ser monja debido a su salud. A pesar de sus imposibilidades, fundó la orden de las Misioneras del Sagrado Corazón con el propósito de brindar educación cristiana a las niñas. Tuvo tanto éxito que construyó 7 instituciones con pocos recursos. El Papa la envió a Estados Unidos porque el pontífice estaba preocupado por la situación de los inmigrantes italianos porque vivían en barrios pobres y sus familias tenían trabajos difíciles. Al final de su vida, St. Francisca fundó 67 instituciones como orfanatos, escuelas y hospitales de todo el mundo.

### PRAYER FOR VETERANS DAY

Lord God, Almighty Father, creator of mankind and author of peace, as we are ever mindful of the cost paid for the liberty we possess, we ask you to bless the members of our armed forces. Give them courage, hope and strength. May they ever experience your firm support, gentle love and compassionate healing. Be their power and protector, leading them from darkness to light. To you be all glory, honor and praise, now and forever. Amen.



### ORACIÓN POR EL DÍA DE LOS VETERANOS

Señor Dios, Padre Todopoderoso, creador de la humanidad y autor de la paz, ya que siempre tenemos presente el precio que se paga por la libertad que poseemos, te pedimos que bendigas a los miembros de nuestras fuerzas armadas. Dales valor, esperanza y fuerza. Que siempre experimenten tu firme apoyo, tu tierno amor y tu compasión sanadora. Sé su poder y su protector, guiándolos de la oscuridad a la luz. A ti sea toda la gloria, el honor y la alabanza, ahora y por siempre. Amén.

### FESTIVAL SCHEDULE | HORARIO DEL FESTIVAL 2024



### ORACIÓN PARA ACCIÓN DE GRACIAS

Dios bueno y misericordioso, te damos gracias hoy, como lo hacemos todos los días, en primer lugar y sobre todo por el don de la creación y el don de la vida. Te pedimos que bendigas este alimento, para que nos alimente y nos sostenga, y fortalezca nuestra capacidad de hacer tu voluntad. Oramos en acción de gracias por todas las manos que participan en traerlo a nuestra mesa. Tú nos dices, Señor, que a quien mucho se le da, mucho se le espera. Que esta comida y la comunión que disfrutamos no sólo sirvan como claros recordatorios de tu amor por nosotros, sino también de tu llamado a compartir tu amor y a servir a nuestros hermanos y hermanas, especialmente a los más necesitados. Te lo pedimos como pedimos todas las cosas, por Cristo, nuestro Señor. Amén.